د افغانستان جمهوریت

د عدلیی وزارت

رسمی جریده

شماره اول ۱۵ حمل ۱۳۶۹

نمبر مسلسل ـ۷۱۳

در این شماره

ـ فرمان ۱۶۷۶ مورخ ۲۶ر۱۱ر ۱۳۶۸ رئیس جمهور افغانستان در باره عفو مجازات منسوبین قوای مسلح صفحه (۱)

ـ مقرره مصادر فاتی شرکت آریانا افغان الوتنه صفحه (۵)

ـ نظریات شورای قانون اساسی صفحه (۱۹)

ـ اعلانهای ثبت علامتها وویژه گیهای تجارتی صفحه (۲۳)

مدیر مسوول : شادجهان بیگزاد

معاون : نور علم

مهتمم : ایام الدین

تیلفون : ۲۶۲۵۱

دافغا نستا ن جمهوریت دجمهور رئیس فرمان
گڼه ۱٦۷٦
نیټه ۲٦ر۱۱ر۱۳٦۸
دوسله وا لو قوا وو دمجا زا تو د بخښنی په هکله

د هیواد د خپلوا کی، ملی‌حاکمیت اوځمکنی بشپړ تیا په دفاع کی دوسله وا لو قوا وو د فعا لی ونډی اخیستنـــی په خا طر دافـغـا ـ نستان جمهوریت د پنځه او یا یمی مادی د (۸) فقری د حکم په‌بنست دوسله وا ل پوځ د هغه شمیـــر منسو بینو بخښنه چی د دغه فرمان دنا فذ یدو ترنیټی پور ی په قطعی او وروستی حکم په مجازاتو محکوم شوی وی په لاندی ډو ل منظوریږی:

لومړی ماده :

دوسله وا ل پوځ د هغو شمیر منسو بینو پا تی مجا زات چی تـر لسو کلونو پوری (دلسو کلو نو په گډون) په مجا زا تو محکوم شو ی وی بخښل کیږی .

دوهمه ما ده :

که چیری ددغه فرمان په لومړی ماده کی مندرج اشخا ص دبند په مجا زا تو بر سیره دنغدی سزا اود تا وا ن دور کو لو په جزا محکوم

فرمان رئیس جمهور جمهور ی افغانستان
شماره ۱٦۷٦
تاریخ ۲٦ر۱۱ر۱۳٦۸
در باره عفو مجا زات منسو بین قوای مسلح

به خاطر سهم فعال منسو بین قوای مسلح د ردفاع از استقلا ل و حاکمیت ملی و تما میت ار ضی کشور به تاسی از حکم فقره (۸) ماده هفتاد و پنجم قانو ن اساسی ج.ا عفو آنعده از منسو بین قوای مسلح که الی تاریخ انفاذ ایـــن فرما ن بحکم قطعی ونهایی محکوم به مجا زات گردیده با شند حسب آتی منظور میگردد :

ماده اول :

مجا زات با قیمانده آنعده منسو ـ بین قوای مسلح که بمدت الی ده سال (بشمول ده سال) حبس محکوم به مجا زات گردیده با شند. مورد عفو قرار میگیرد .

ماده دوم :

هر گاه اشخا ص‌مندر ج ماده‌اول این فرما ن علاوه بر مجا زات‌حبس به پردا خت جزای نقدی و جبرا ن خساره محکوم گردیده باشند در

شوی وی په هغه صورت کی دهغوی بند بخښل کیږی چی د محکوم بها وجه پری کړی .

په هغه صورت کی چی دمحکوم بها پیسی د یو سلو پنځوس زرو افغانیو پوری وی او شخص دهغو په یو وار دور کولو وس ونه لری دمحکوم بها پیسی هره میاشت کی په سلو کی د هغوی له معاش نه ۲۰ فیصده وضع کیږی که چیری ددغی کتگوری اشخاص معاش ونلری دمحکوم بها پیسی د پنځو کلو نو په قسط اخیستل کیږی .

دریمه ماده :

ددغه فرمان احکام په لاندنیو محکومینو باندی نه تطبیق کیږی.

(۱) دکورنی او بهرنی امنیت پر خلاف دجرایمو دقانون د موادو مندرج او دجزا د قانون له یوسلو دری او یایمی مادی نه تردوه سوه دری پنځو سمی مادی پوری د کورنی او بهرنی امنیت پر خلاف دجرایمودقانون دمحاربو ی احضاراتو پر خلاف د جرایمو دجزا دقانون په اتمه ماده او دعسکری د جرمونو دقانون په اوولسمه ماده کی مندرج د دولت د کورنی او بهرنی امنیت پر خلاف د جرایمو مرتکبین .

صورتی حبس آنهامورد عفو قرار میگیرد که و جه محکوم بها را بپر دازند .

در صورتیکه و جه محکوم بهاالی یکصد وپنجاه هزار افغانی بوده و شخص قدرت پرداخت آنرا بصورت یکدم نداشته باشد و جه محکوم بها ما هوار بیست فیصد از معاش آنها وضع میگردد هر گاه این کتگوری اشخاص معاش نداشته باشند و جه محکوم بها به قسط پنج سال اخذ میگردد .

ماده سوم :

احکام این فرمان بر محکومان آتی تطبیق نمیشود :

(۱) مرتکبین جرایم علیه امنیت داخلی وخارجی دولت مندرج مواد قانون جرایم علیه امنیت داخلی و خارجی ومواد (۱۷۳) الی (۲۵۳) قانون جزا ،ماده (۸) قانون جزای جرایم علیه احضارات محاربوی و ماده (۱۷) قانون جرایم عسکری.

(۲) دجزا دقانون په دری سوه پنځه نوی اودری سوه شپږ نوی ما دو کی مندرج د قتل او ترور په جرم مرتکبین .

۳ـ د جزا د قانون په دری سوه شپیته اودری سوه دری شپیتومادو کی مندرج او ددغه قانون د دری سوه نهه شپیته مادی په لومړی او دوهمه فقره په ٤٤٩ څلور سوه پنځه پنځوس څلور سوه شپږ پنځوس او څلور سوه اوه پنځوس مادو او د پنځه سوه څوارلس او ٥١٥ مادی په دویمه فقره کی مندرج د لوټماری و سله والی شو کماری یرغمل نیونی، چاودنی اودعمدی سوځونی دجرمونو مرتکبین .

(٤) دبډی اخیستلو ، اختلاس قاچاق، احتکار اودو سلو اومهماتو دغیر قانونی نیو لو د جرمو نو مرتکبین په هغه صورت کی چی دڅه د پاسه شپږ کاله مودی په بند محکوم شوی وی .

څلورمه ماده :

(۱) دوسله وال پوځ دافسرانو او دمکتبی وړو ضابطانو تبعی مجازات هم بخښل کیږی په پخوانی رتبه په وظیفه گمارل کیږی .

(۲) د دغی مادی په لومړی فقره کی مندرج اشخاص مکلف دی دافسری او دواړه ضابطی

(۲) مرتکبین به جرم قتل و ترور مندرج مواد (۳۹۵ و۳۹٦) قانون جزاء .

(۳) مرتکبین جرایم قطاع الطریقی ، سرقت های مسلحانه، گروگان گیری ، انفجار و حریق عمدی مندرج مواد (۳٦۰ـ۳٦۳) وفقرات (۱و۲) (۳٦۹، ٤٤۹، ٤٥٥، ٤٥٦ ، ٤٥۷ ،فقره (۲) ٥١٤و٥١٥ قانون جزا .

(٤) مرتکبین جرایم اختلاس، رشوت ، قاچاق ، احتکار واکتساب غیر قانونی صلاح و مهمات در صورتیکه بمدت بیش از شش سال حبس محکوم شده باشند .

ماده چهارم :

(۱) مجازات تبعی افسران و خورد ضابطان مکتبی قوای مسلح نیز مورد عفو قرار گرفته به همان رتبه سابق شامل وظیفه میگردند.

(۲) اشخاص مندرج فقره (۱) این ماده مکلفند وظیفه محوله افسری

ورسپار ل شوی دنده په هر هغه ځای کی چی دا پوند اداری له خوا گمار ل کیږی ترسره کړی .

(۳)د وسله وا ل پو ځ هغه سر تیری ا ومنسو بین چی عسکری‌رتبه نلری که چیری د مکلفیت یاداحتیاط ددوری خد مت ته دجلب او احضار شرایط و لری د سر تیری د دندی دترسره کو لو لپاره وسله‌و ا ل پوځ ته لیږل کیږی .

که چیری دغه کتگور ی‌اشخاص دمکلفیت او احتیا ط خد مت ته‌دجلب او احضار شرایط و نلری‌د دغه‌فرمان له ښیگنو نه گټه نه اخلی .

(٤) د دغی ما دی په در یمه‌فقره کی مندر ج اشخا ص‌مکلف دی دخد مت‌پا تی تا کلی موده دقانون له احکا مو سره سم په ا پونـــد وزار ت کی تیره کړی .

پنځمه ما ده :

ددغه فرما ن تطبیقو ل د۲۸ر۵ر ۱۳٦۸ نیټی په ۷۷۰ گڼه فرما ن کی د گما رل شو ی کمیسیو ن‌له خوا د ۱۳٦۹ کال د حمل دمیاشتی‌ترپایه پوری ت رسره کیږی .

شپږمه ماده :

دغه فرما ن د تو شیح له نیټی نه نا فذ دی او په رسمی جریده‌کی دی خپور شی .

نجیب الله

دافغا نستا ن جمهور رئیس

یا خورد ضابطی رادر هر محلی که از طرف ادارات مربو ط تو ظیف میشوند انجام دهند .

(۳) سر ربا زان و آنعده ازمنسوبین قوای مسلح که رتبه عسکر ی ندارند در صور تیکه وا جد شرایط جلب و احضار بخد مت مکلفیت یا احتیاط باشند جهت سپری نمودن وظیفه سر باز ی به قوا ی مسلح اعزام میگردند . هرگاه این کتگوری اشخا ص وا جد شرایط جلب و احضار بخد مت مکلفیت و احتیاط نباشدا زمزا یای این فرما ن‌مستفید نمیگردند .

(٤) اشخا ص مندرج فقره (۳) این ماده مکلفند مدت معینه یـــا با قیمانده خد مت را مطابق احکام قانون در وزارت‌مربوط سپری‌نمایند .

ماده پنجم :

تطبیق این فرما ن از طـــر ف کمیسیو ن موظف پیشبینی شده در فرمان (۷۷۰) مورخ ۲۸ر۵ر۱۳٦۸ الی اخیر برج حمـل سال ۱۳٦۹ صورت میگیرد .

ماده ششم :

این فرما ن از تاریخ تو شیح‌نافذ ودر جریده رسمی نشر گردد .

نجیب الله

رئیس جمهور افغانستان

رسمی جریده

دافغانستان جمهوریت دوزیرانو
شورا مصوبه
د کابل ښار
گڼه ۱۸۸
نیټه ۵ر۵ر۱۳۶۸
د آریانا افغان الوتنی شرکت
د لګښتی مقرری په هکله

دافغانستان جمهوریت دوزیرانو شورا تصویب ببوی :

((د آریانا افغان الوتنی شرکت لګښتی مقرره منظور ده، په رسمی جریده کی دی خپره شی .))

سلطانعلی کشتمند
د وزیرانو شورا د اجرائیه کمیټی رئیس

مصوبه شورای وزیران
جمهوری افغانستان
شهر کابل
شماره ۱۸۸
تاریخ ۵ر۵ر۱۳۶۸
در مورد مقرره مصارفاتی
شرکت آریانا افغان الوتنه

شورای وزیران جمهوری افغانستان تصویب مینماید :

((مقرره مصارفاتی شرکت آریانا افغان الوتنه منظور است در جریده رسمی نشر گردد .))

سلطانعلی کشتمند
رئیس کمیته اجرائیه شورای وزیران

رسمی جریده

د آریانا افغان الو تنی شر کت لگښتی مقرره

لومړی فصل

عمومی احکام

لومړی ماده :

(۱) دا مقرره د لگښتی چـــارو د تنظیم له پاره د بین المللی هوایی ترا نسپورت د ا نجمن (آیـاتـا)د مقرراتو او تعا ملاتو په پام کـــی نیولو سره چی د آریانا افغا ن الوتنی د کار خصو صیت تنظیموی وضع شوی ده .

(۲) د آریا نا افغان الوتنیشرکت په دی مقرره کی د شرکت په نامه یادیږی .

(۳) دشرکت لگښتی چاری دبین المللی هوا یی ترانسپور ت دانجمن (آیاتا) د مقر را تو او تعا ملاتـو سره سم چی شر کت یی غړی دی عملی کیږی .

دوهمه ماده :

(۱) دشرکت لگښتو نه د بین- المللی هوا یی مو سسا تو دنور- مونو په پام کی نیو لو سره پـــه لاندی ردیفو نو ویشل کیږی :

۱ـ مخا مخ لگښتونه .

۲ـ غیر مخا مخ لگښتونه .

۳ـ د تجار تی فعالیتو نو او رقا- بتونو په اړوند لگښتونه .

مقرره مصار فا تی شر کـــت آریانا افغان الوتنه

فصل اول

احکام عمومی

ماده اول :

(۱) این مقرره بمنظور تنظیمامور مصار فا تی با نظر داشت مقررات وتعا ملات انجمن ترانسپور تهوایی بین المللی (آیاتا) که خصو صیات کار شرکت اریانا افغا ن الو تنه را تنظیم مینما ید ، وضع گردیده است .

(۲) شرکت آریانا افغا ن الوتنه درین مقرره بنام شر کت یـــاد میگردد .

(۳) امور مصار فا تی شر کت با نظر داشت مقررا ت و تعا ملات انجمن ترانسپور ت هوا یی بین - المللی (آیاتا) که شرکت عضو آن میباشد عملی میگردد .

ماده دوم :

(۱) مصار ف شر کت با نظـر داشت نورم های مو سسا ت بین المللی هوا یی به ردیف های ذیل تقسیم میگردد :

۱ـ مصار ف مستقیم .

۲ـ مصارف غیر مستقیم .

۳ـ مصارف مربوط به فعا لیتها و رقابت تجارتی .

٤ـ د کار کوونکو د زده کړې او مسلکي پوهې د سطحې د لوړ ولو په اړوند لګښتو نه .

٥ـ په بین المللي سازما نو نو کې دغړیتوب په هکله لګښتونه .

٦ـ ثابت لګښتونه .

(٢) شرکت د دې مقرري دروغ او معقول پلي کولو او ددې ما دې د (١) فقرې پیشبیني شوې کتګوریو د توضیح له پاره د شرکت د لګښتو نو مجرا یي طریقې د ګو ښې لایحې په واسطه تنظیموي.

دوهم فصل
لګښتو نه

دریمه ماده :

مخا مخ لګښتونه په لاند نیو مواردو کې تر سره کیږي :

١ـ د سون مواد .

٢ـ دالو تنې د عملي اقامت .

٣ـ حفظ او مرا قبت .

٤ـ کیترنګ.

٥ـ حق العبور .

٦ـ کښینا ستل .

٧ـ هند لنګ .

څلورمه ماده :

(١) دالو تکو د سو ن موا دو دلګښت نورم دالو تکو دتولیدونکو شر کتو نو د سپار ښتو نو په پام کې نیولو سره تا کل کیږي او مجرا کیږي.

٤ـ مصا رف آموزش و ار تقای سطح دانش مسلکي کار کنا ن .

٥ـ مصار ف مربو ط به عضویت در ساز مانها ی بین المللي .

٦ـ مصار ف ثابت .

(٢) شرکت بمنظور تطبیق سالم ومعقول این مقرره و تو ضیح کتگوری های پیشبینی شده درفقره (١) این ما ده طرق مجرایی مصار- فات شرکت را توسط لایحه جدا- گانه تنظیم مینما ید .

فصل دوم
مصارف

ماده سوم :

مصارف مستقیم در موا ردذیل صورت میگیرد :

١ـ مواد سوخت .

٢ـ اقا مت عمله پرواز .

٣ـ حفظ ومراقبت .

٤ـ کیتر نگ .

٥ـ حق العبور .

٦ـ نشست .

٧ـ هند النگ .

ماده چهارم :

(١) نورم مصرف مواد سو خت طیارا ت با نظر داشت سفار شا ت کمپنی های تو لید کننده طیا رات تعیین و مجرا میگردد.

(۲) په منظمو الو تنو کی دالوتکو دسون موا دو پیرو دل دتړل شوو قرار دا دو نو سره سم او په غیر منظمو الو تنو کی د سو ن موا دو د تهیه کوونکی هیواد د تعا ملا تو سره سم ترسره کیږی .

(۳) دالو تکو دسو ن موا دو د اندازی په تا کلو کی دالو تنـــی دمودی هسکوا لی ، جوی او ضاع، دالو تکی په دننه کی د محمو لی د اندازی او داحتیا طی سون موا دو شاخصونه د رعا یت و ړ دی .

پنځمه ماده :

(۱) دالو تنی د عملی داعا شی‌او ابا طی لگښتو نه په هغه ځا یونو کی چی دوا مداره او مکرر خصو ـ صیت لری د گوښو قرار دا دو نو په موجب تنظیمیږی .

(۲) دالو تنی د عملی داعا شی‌او ابا تی لگښت چی دوا مداره خصوـ صیت ونه لری د بل په بنست د عامل هیات له تایید څخه و روسته ور کول کیږی .

(۳) د عملی جیب خرڅ د لایحی سره سم ورکول کیږی .

(٤) د عملی د تداو ی لگښتونه چی د دندی د تر سره کولو په‌وخت کی ناروغ کیږی د شر کت پـــه لگښت ترسره کیږی .

(۲) خریداری مواد سو خت‌طیاـ رات در پرواز های منظم مطا بـق قرار داد های منعقده و در پرواز های غیر منظم مطابق تعا مـــلات کشور تهیه کننده مواد سو خـت صورت میگیرد .

(۳) در تثبیت اندازه مواد سوـ خت طیا رات ، شا خص های مدت پرواز ، ار تفا ع، او ضا ع جوی، مقدار محمو له دا خل طیاره و مواد سوخت احتیا طی قا بل ر عایـت میباشد .

ماده پنجم :

(۱) مصارف اعا شه و ابا ته‌عمله پرواز در محـلا تیکه خصو صیت دوا مدار و مکرر را دارد به موجب قرار داد های جدا گا نه تنـظیم میشود .

(۲) مصار ف اعا شه و ابا ته عمله پرواز در محلا تیکه خصوصیت دوامدار ندارد با ساس بل بعد از تائید هیئت عا مل تا دیه میگردد.

(۳) جیب خرج عمله پرواز طبق لایحه تا دیه میگردد .

(٤) مصارف تداو ی عمله پرواز ها که حین اجرای و ظیفه مریض میگردند بمصرف شر کت صور ت میگیرد .

شپږمه ماده :

(۱) بنسټیز تر میمات د مجاز او اعتبار لرونکی شرکتو نو په واسطه تر سره کیږی .

(۲) دبهر نیو وا کمنو شرکتونو دمعیار ی او فوق العا ده سرویسونو په اړوند چاری د گوښو قراردادونو په واسطه تنظیم کیدلای شی .

(۳) د حفظ اومرا قبت په ارتباط دمعیار ی او فوق العاده سرویسونو د چارو په اړوند په بنسټیز تر ـ میما تو کی مو ظف شوی میخا ـ نیکا نو لگښتو نه د لایحی سره‌سم دپریکړی وړ د ی.

اوومه ماده :

دکیترنگ ، دالو تکی دالوتنی له پاره دضروری موا دو او لواز مو لگښتو نه د هغی لایحی سره سم چی دبین المللی موا زینو په‌بنسټ تر تیبیږی ، صورت نیسی .

اتمه ماده :

ددی مقرری د دریمی ما دی په (۵ر۶ر۷) فقرو کی مندرج لگښتو نه دعا مل هیات له تایید څخه وروسته تادیه کیږی .

دریم فصل
غیر مستقیم لگښتونه

نهمه ماده :

دشرکت په غیر مستقیم لگښتونه

ماده ششم :

(۱) تر میمات اساسی توسط کمپنی های مجاز و با اعتبار صورت میگیرد .

(۲) امور مربو ط به سرو یس های معیار ی و فوق العا ده کمپنی های ذیصلاح خار جی توسط قرار داد های جدا گا نه تنظیم شده میتواند .

(۳) مصارف میخا نیک های تو ـ ظیف شده در رابطه به حفظ ومرا ـ قبت ، ترمیمات اساسی امورمربوط به سرو یس های میعادی وفوق ـ العاده طبق لایحه قابل پر دا خت میباشد .

ماده هفتم :

مصار ف کیتر نگ، مواد ولواز ـ میکه برای پرواز طیاره ضرور ی است طبق لایحه ایکه با ساس‌موا ـ زین بین المللی تر تیب میگردد صورت میگیرد .

ماده هشتم :

مصار ف مندر ج فقرات (۵،۶،۷) ماده سوم این مقرره مطابق بل بعد از تائید هیات عا مل تا دیه میگردد.

فصل سوم
مصارف غیر مستقیم

ماده نهم :

مصار ف غیر مستقیم شر کت

کی لاندنی موارد شا مل دی :

۱ـ معاش او مزد د هغو دضمیمو سره د کار کوو نکو دفنی مهار ت دامتیا زا تو دپری کو لو په‌ګډون.

۲ـ ماکولات .

۳ـ اضا فه کاری .

٤ـ هڅوونکی پریکړی .

٥ـ یو نیفورم .

٦ـ ټولنیزه بیمه درو غتیا یی بیمی په ګډون .

۷ـ سفریه .

۸ـ ددفتر ونو او داو سیدنی دکورونو کرایه .

۹ـ قر طاسیه .

۱۰ـ اعلا نونه او اشتها را ت .

۱۱ـ متفرقه .

لسمه ماده :

د هیواد څخه بهر د کار کوونکو معاش او مزد پری کول د ضمیمواو ځانګړو امتیازو نو او نورولګښتونو په ګډون د تباد لی وړ په اسعارو صورت نیسی .

یوولسمه ماده :

ددی مقرری په نهمه ماده کـــی پیشبینی شوی د غیر مستقیـــم لګښتو نو موا رد او دکار کوونکو مزد او نور لګښتو نه په دا خل کی د هیواد دنا فذو اسنا دو او د شرکت دا ړونده لوایحو تابع دی.

مشتمل بر موارد ذیل میباشد .

۱ـ معاش و مزد با ضمایم آن بشمول پردا خت امتیا زا ت مهارت فنی کار کنان .

۲ـ ماکولات .

۳ـ اضا فه کاری .

٤ـ پرداخت های تشویقی .

٥ـ یونیفور م .

٦ـ بیمه اجتما عی بشمو ل بیمه صحی .

۷ـ سفریه .

۸ـ کرایه دفا تر و منا ز لرها ـ یشی .

۹ـ قرطاسیه .

۱۰ـ اعلانات و اشتها رات .

۱۱ـ متفرقه .

ماده دهم :

پردا خت معا ش ومزد کار کنان خارج از کشور بشمول ضمایم و امتیا زات خاص ودیگر مصارف به اسعار قابل تبادله صور ت میگیرد.

ماده یاز د هم :

موارد مصار فا تی غیرمسـ تقیم پیشبینی شده در ما ده نهم ایـــن مقرره و مزد کار کنا ن و سایـــر مصارف در دا خل تابع اسناد نافذه کشور و لوایح مربوط شر کـــت میباشد .

څلورم فصل
دسوداگری رقابت او فعالیت اړوند لګښت
دولسمه ماده :

شرکت داغیز من تجار تی رقابت دترسره کولو له پاره لاندنی تدابیر غوره کوی :

۱ـ دالو تکی مسافرو ته دبین المللی معیار متناسب د خوراك او څښاك و راندی کول .

۲ـ مسافرو ته د (ایاتا) دمقرراتو سره سم دهوتل ، تکسی لګښت او نورو لګښتو نو پری کول په هغو حالاتو کی چی د شرکت دالو تکو په الو تنه کی د (۲٤) ساعتو څخه زیات څنډ او معطلی رانشی

۳ـ په لازمو مواردو کی دتکتونو په شا لیکل او دستنیدلو (دیپورتی) لګښتونه .

٤ـ په بین المللی الو تنو کی د تکت دبیی بیا ورکول (ریفند).

٥ـ شرکت ته دخد ما تی فرمایشو نو په ترسره کولو کی دمعا ملاتو د رهنما وو او اجنتانو دخد ماتو د کمیشن پری کول ددواړو خوا وو د پخوا نی موا فقی سره سم او په دی منظور دمجانی تکتونو اجراء کول .

فصل چهارم
مصارف مربوط بفعا لیت ورقابت تجارتی
ماده دوازدهم :

شرکت بمنظور انجام ر قابت تجار تی موثر تدا بیر ذیل را اتخاذ مینماید :

۱ـ عرضه خورا که ونو شا به به مسافرین طیاره متناسب به معیار بین المللی .

۲ـ پر داخت مصار ف هوتل ، تکسی و دیگر مصار ف مسا فر ین طبق مقررات (آیاتا) درحا لا تیکه در پرواز طیا را ت شرکت تاخیر ومعطلی بیش از (۲٤) ساعت رونما نگردد .

۳ـ ظهر نویسی تکت ها درموارد لازم ومصار ف باز گشت (دیپورتی ۰)

٤ـ باز پرداخت (ریفند) قیمت تکت ها در پرواز های بین المللی.

٥ـ پر داخت کمیشن خد مات دفاتر ر هنمای معا ملات واجنت ها در اجرای فرمایشات خد ما تی برای شرکت طبق موافقه قبلی طرفین و اجرای تکت های مجانی باین منظور .

٦ـ د مسا فرو اومال التجار ی په برخه کی د رقابتی نرخونـــو ټاکل .

٧ـ دشرکت د ګټو په پام کـــی لر لو سره او د هیواد دمرکز ی بانك په موا فقه داسعارو دنر خ ټاکل .

٨ـ دبین المللی مـو سسـو د مقرراتو سره سم د هوا یی پستو د کرا یی په برخه کی اجرا آت .

٩ـ دګو ښی قرار دا دو نـــو سره سم چی شر رکت یی د بهرنیو هوا یی شر کتو نو سره تړی د ترافیکی حق (رائیلی) د امتیازد تر لاسه کو لو په وړاندی دنقدی حقوقو دانداز ی ټاکل او اجراکول.

١٠ـ دښه را غلاست (انتر تیمنت) لګښتونه.

پنځم فصل

دکار کوونکو دښوونی لګښت

دیار لسمه ماده :

شرکت د خپلو کار کوو نکـــو د ښوونی له پاره لاند نی‌تدبیرونه غوره کوی :

١ـ دالو تکی دنوع سره ســـم دپیلو تا نو او کو پیلو تانو دښوونی دپرو ګرام پلی کول .

٢ـ دپیلو تی له خد مت څخـــه پخوا او دخد مت په‌دننه کـــی

٦ـ تثبیت نرخها ی ر قابتی در بخش مسافر وما ل التجاره .

٧ـ تعیین نرخ اسعار بانظـــر داشت منا فع شرکت بموا فقه بانك مرکزی کشور .

٨ـ اجرا آت در قسمت کرا یه پسته‌ های هوا یی طبق مقررا ت مو سسات بین المللی .

٩ـ تعیین اندازه و اجرای حقوق نقدی در برابر کسب امتیاز حـق ترا فیکی (رائیلی) طبق قرار داد های جدا گا نه که شرکت باشرکت های هوا یی خار جی عقد مینماید.

١٠ـ مصارف پذیرا یی ها (انتر- تیمنت) .

فصل پنجم

مصارف آموزش کار کنان

ماده سیزد هم :

شرکت در بخش آموزش کارکنان خود تدا بیر ذیل را اتخا ذ نماید:

١ـ تطبیق پرو گرام آمو زش پیلوت ها و کو پیلو تها نظر به نوع طیاره .

٢ـ مصارف آمو زشی قبل از خدمت و دا خل خدمت پیلو تی تا

د ښوونی لګښتو نه تر هغه ځایه چی میسر وی ، د هغه قرار داد په بنسټ چی دا پونده روزو نکو مو سسو سره تړل کیږی، پر ی کیږی .

۳ـ دپیلو تی دروزنی لګښتو نه دپنځو کلو نو په دننه کی او دکو ـ پیلوتی دارتقا لګښتو نه ددریـــو کلو نو په دننه کی د لګښت پـــه حساب معا مله او مجرا کیږی .

٤ـدالو تنی د عملی او نـــورو مسلکی کار کوو نکو د مسلکی‌پوهی د سطحی د لوړ تیا له پاره د لنډی مودی د کورسو نو او سیمینارو نو څخه ګټه اخیستل .

خوار السمه ماده :

(۱) شرکت دروا ن تعا مـــل سره سم په (ایاتا) کی خپـــل حق العضو یت پری کوی او نور لازم لګښتونه په‌غاړه اخلی.

(۲) په جیسن منو لونو او دارتیا وړ بین المللی خپرو نو کی حـق ـ الا شتراك‌دشرکت له خواپری‌کیږی.

شپږم فصل

په بین المللی ساز ما نونو کـی غړیتوب او حق العضویت

پنځلسمه ماده :

شرکت کولای شی د (ایا تا) او نورو بین المللی هوا یی مو سسو په فعالیت کی ګډو ن و کړی .

جائیکه میسر باشد با ساس قرار داد شان که با مو سسات تربیوی مربوط عقد میگردد پر دا ختـــه میشود .

۳ـ مصار ف آمو زش پیلو تی در ظرف پنج سال و مصارف‌ارتقای کو پیلوتی طی مدت سه سال بـه حساب مصرف معا مله و مجـــرا میگردد .

٤ـ استفا ده از کو رسها ی قصیر المد ت و سیمینار ها بـه منظور ار تقای سطح دا نش مسلکی عمله پرواز و سایر کار مندا ن مسلکی .

ماده چهار دهم :

(۱) شرکت طبق تعا مل جاری حق العضو یت خویش را در (ایاتا) تادیه و سایر مصار ف لازمی را متقبل میشود .

(۲) حق الاشتراك درجیسن‌منولها ونشرات بین المللی مورد نیاز از طرف شرکت پر دا خته میشود .

فصل ششم

عضویت و حق العضویت در سازمانها ی بین المللی

ماده پانزدهم :

شرکت میتواند در فعا لیـــت (آیاتا) وسایر مو سسا ت هوا یی اشتراك نماید .

کلنی حق العضو یت او نور اړونده لګښتو نه د نوم وړی سازمان د رسمی اسنا دو سره سم د پری کړی وړ دی .

شپاړ سمه ماده :

دمخا برا تی چارو د ښه تر سره کو لو له پاره شر کت کولای شی په بین المللی مخا برا تی شرکتو نو کی ګډو ن و کړی .

کلنی حق العضو یت او نور لګښتونه د نوموړی ساز مانـد تعرفو سره سم دپری کړی وړدی.

او لسمه ماده :

دنورو بین المللی او سیمه ایزو سازما نونو په غړیتو ب کی ګډون کول چی د شر کت داقتصا دی تجار تی او تخنیکی فعالیتو نو په ترسره کولو کی ګټه ور وی ، د شرکت واکمن مقام په تجویز ترسره کیدلای شی .

اووم فصل
ثابت لګښتونه

اتلسمه ماده :

دشرکت ثابت لګښتو نه دبین المللی هوا یی مو سسو د روانو تعاملونو په پام کی نیولو سره:

۱ـ استهلا کات .

۲ـ دپور تکتانه .

۳ـ بیمه .

حق العضو یت سا لانه ومصارف مربوط دیگر طبق اسناد رسمی سازمان مذکور قابل پر دا خت است .

ماده شانزدهم :

برای اجرای بهتر امور مخابراتی شرکت میتواند در سازما ن ها ی بین المللی مخا برا تی اشترا ك نماید .

حق العضو یت سالا نه و سایر مصارف طبق تعرفه های سازما ن مذکور قابل پر دا خت میباشد.

ماده هفدهم :

اشترا ك در عضویت سایر سازمانهای بین المللی ومنطقو ی که در اجرای فعالیت های اقتصا دی تجارتی و تخنیکی شرکت مفید باشد، به تجویز مقام ذیصلاح شر کت صورت گرفته میتواند .

فصل هفتم
مصار ف ثابت

ماده هجدهم :

مصارف ثابت شر کت با نظر داشت تعا ملات جا ریه مو سسات هوا یی بین المللی شا مل موارد ذیل میباشد :

۱ـ استهلا کات .

۲ـ تکتانه قرضه .

۳ـ بیمه .

نو لسمه ماده :

(۱) دالو تکی داستهلاك نـــورم تا کل دبین المللی مقررا تو تابـع ده دتو لید وو نکی شرکت معیا ـ رونه په دی اړوند داعتبار وړ دی .

(۲) دالو تکی داستهلا ك و ضع دلاند نیو نورمو نو تابع ده :

۱ـ دالو تکی د بدنی استهلاك لس کا له .

۲ـ دالو تکی دانجن استهلا ك اوه کاله .

۳ـ دفالتو پرزو استهلاك پنځـه کاله .

شلمه ماده

دائا ثیی، ملزوما تو او نورو وسایلو داستهلاك د و ضع کو لو نورمو نه د هیواد په دننه او بهر کی دنا فذو تقنینی اسنا دو سره‌سم صورت نیسی او په بهر کی دهغو دوا گذا ری او لیلام طریقی‌داړونده هیواد د تعا مل تابع دی .

یوویشتمه ماده :

دشرکت د بانکی تکتانی او مخاـ رجو لگښتونه په لاندی ډو ل تادیه اومجراء کیږی :

۱ـ داو ږ دی مودی پو رو نـو د تکتا نی لگښت چی دالو تکـی، انجن، پرزو او نورو لوازمو دپیروـ دلو له پاره اخیستل کیږی دقرار داد دشر ایطو سره سم .

ماده نزد هم :

(۱) نورم گذاری و ضع استهلاك طیاره تابع مقررات بین المللی بوده معیار های تو لید کننده کمپنی‌درین رابطه مدار اعتبار است .

(۲) وضع استهلاك طیاره تابع نورم های ذیل میباشد :

۱ـ استهلاك بد نه طیاره ده سال .

۲ـ استهلاك انجن طیاره هفت سال .

۳ـاستهلاك پرزه جا ت فا لتو پنج سال .

ماده بیستم :

نورمها ی وضع استهلاك اثا ثیه ملزو مات و سایر و سایل در داخل وخارج کشورطبق اسناد تقنینی‌نافذ صورت میگیرد و طرق وا گذاری و لیلام آن در خارج تابع تعا مل کشور مربوط می باشد .

ماده بیست ویکم :

مصارف تکتا نه و مخار ج بانکی شرکت حسب ذیل تا دیه و مجرا میگردد :

۱ـ مصار ف تکتا نه قر ضه های طویل المدت که جهت خریدار ی طیاره ، انجن، پرزه جات و غیره لوازم اخذ میگردد طبق شرا یط قرار داد .

۲ـ تکتا نه او دپورو نو نورو لگښتو نه چی دافغا نستا ن بانك له خوا گرانتی کیږی د همغه کال په قطعی لگښت کی د معا ملی وړ دی .

۳ـ د لنډی مودی د پورو نـــو تکتانه چی دا ضا فه ا خیستلـــــو (اور درافت) او د هغو دا مثا لو څخه مینځ ته راځی داړ ونده بانك دبانکی تعا ملو نو سره ســـم د اجرا وړ دی .

٤ـ په بهرنی بانك کی دشرکت دجاری حسا بو نو او اما نا تو په اړوند دبا نکی مخار جو لگښتونـــه د معا ملی دخوا بانك د تعا ملو نو سره سم د محا سبی وړ دی .

دوه ویشتمه ماده :

(۱) دملی او بین المللی قانونی مکلفیتو نو دوار سا په میثا قو نو، هاگ پرو تو کول او هغه مقاو لی چی دافغا نستا ن جمهوریت اوبهر- نیو هیوا دو نو سره تړل شو ی یا کیږی مندر ج ملی او بین المللی قانونی مکلفیتو نو د ښه تر سره کو لو له پاره شر کت مکلف دی چی دالو تنی عمله ، دالو تکی بر خه مسافر نور کار کوونکی او ثالـــث اشخا ص ، عقد، بنسټیز او منقول جایدا دو نه لکه الو تکی ، فالتـــو

۲ـ تکتا نه .و سایر مصار ف قرو ضیکه از طر ف دافغا نستا ن بانك گرانتی میگردد بمصرف قطعی همان سال قابل معامله است.

۳ـ تکتا نه قر ضه های کو تاه مدت که از نا حیه اضا فه برداشت (اور درافت)وامثال آن به وجودمی آید طبق تعا مل بانکی ، بانـــك مربوط قابل اجرا است .

٤ـ مصار ف مخار ج بانکی در رابطه به حسا بات جاری و اما نات شرکت در بانك خار ج طبق تعامل بانك طرف معا مله قابل محا سبه میباشد .

ماده بیست ودوم :

(۱) برای انجام بهتر مکلفیـــت های قانونی ملی وبین المللی مندرج در میثا ق های و ارسا ، پروتوکول هاگ و مقا و لات که بین جمهوری افغانستان و کشور های خار جـــی عقد گردیده ، و یا میگردد شرکت مکلف است تا عمله پرواز ، بد نه طیاره ، مسا فرین سایر کار کنا ن و اشخا ص ثالث، عقد، جایدادهای اساسی و منقول شرکت از قبیل

انجنونه او نوری پرز ی او لواز م بیمه کړی .

(۲) دبیمی په اړوند چاری دشرکت له خوا دبیمو ی مقالو په بنست ترسره کیږی .

اتم فصل

وروستی حکمونه

در ویشتمه ماده :

(۱) دشرکت دپیرو دلو، تهیی او تدار ك چاری د پیرو دلو مقرری سره سم تر سره کیږی .

(۲) دالو تکی په پیرو د لو کی لاندنی مرا تب مرا عات کیږی :

۱ـ دالو تکی د پیرو دلو پلا ن دعلمی او اقتصادی دقیقی ارزیا بی په‌بنست د دو لت داقتصادی اومالی عمومی پلان او د ملکی هوا نوردی دچارو د پراختیا په پام کی نیو لو سره دافغا نستان جمهوریت دپا ـ لیسی په حدو دو کی تر تیب او دصالحه مقا ما تو په منظوری رسول کیږی .

۲ـ دشرکت دما لی توا ن څخه پورته د لوړو بیو الو تکو دپیرودلو قرضه دافغا نستا ن بانك له خوا تضمین او دارتیا په مواردو کـی د قسطونو او تکتا نی ور کړه یی دشرکت دما لی منابعو څخه صورت نیسی .

طیارات ، انجن های فالتو پرزه‌جات و لوازم دیگر رابیمه نماید .

(۲) امور مربوط به بیمه از طرف شرکت با ساس مقا ولات بیمو ی صورت میگیرد .

فصل هشتم

احکام نهایی

ماده بیست و سوم :

(۱) امور خریدار ی ، تهیه و تدارك شرکت طبق مقرره خریدار ی صورت میگیرد .

(۲) در خریدا ری طیاره مرا تب ذیل رعایت میگردد :

۱ـ پلان خریدار ی طیاره‌باساس ارزیابی دقیق علمی واقتصادی با نظر داشت پلان عمومی اقتصا دی وما لی دو لت و انکشا ف امورهوا ـ نوردی ملکی در حدود پا لیسـی حکومت جمهوری افغا نستان‌ترتیب وبه منظور ی مقا مات صا لحه رسا ـ نیده میشود .

۲ـ قرضه خریدار ی طیاره بلند قیمت و بالاتر از توا ن ما لی‌شرکت از طرف دافغا نستان بانك تضمین ودر موارد ضروری تا دیه اقسا ط و تکتا نه آن ا زمنابع ما لی‌شرکت صورت میگیرد .

۳ـ دانجن په پیرودلو کی دنظر څرگندول او ارزیا بی یا دالو تکو دفالتو انجنو نو د تولید کوو نکی کمپنی د سفارش په اساس، نورم ستندرد او دعملیاتو ډول‌دشرکت د تخنیکی کمیټی له خوا صور ت نیسی .

٤ـ د پرزه جاتو پیرو دل ،دالو ـ تکی د دننی مصرف وړ روغنیات او مواد د هغه ستندرد په اساس‌چی دشرکت له خوا قبو ل کیږی د هیواد نه بهر صورت نیسی .

٥ـ پیرو دنی په بهر کی دشرکت دنماینده گیو په واسطه د لا یحی سره سم صورت نیسی .

څلور ویشتمه ماده :

حقوق دا نا نو او بین المللی مجاز محا سبینو ته حق الز حمه د قرار داد سره سم ور کول‌کیږی د حسابی بر رسی او ما لی بیلانس دتر تیبو لو په ا ړونده چارو دبین المللی مروجه ژبی د په نظر کی نیو لو سره د دی سا حی په اړوند تنظیم کیږی .

پنځه ویشتمه ماده :

دا مقرره وروسته له تصو یب څخه نافذه او په رسمی جریده کی دی خپره شی .

۳ـ ارزیا بی و ابراز نظر در خریداری انجن یاانجن های فا لتو طیاره طبق سفار ش کمپنی تو لید کننده، نورم، ستندرد و نوع‌عملیات از طرف کمیته تخنیکی شر کت صورت‌میگیرد.

٤ـ خریدار ی پرزه جا ت، رو ـ غنیات و مواد قابل مصر ف درداخل طیاره طبق ستندر دیکه از طر ف شرکت قبول میگردداز خار ج‌کشور صورت میگیرد .

٥ـ خریدار ی ها توسط نما ـ یندگی های شرکت درخار ج طبق لایحه صورت میگیرد .

ماده بیست و چارم :

حق الزحمه به محا سبین مجاز بین المللی و حقوق دانا ن طبق قرار داد تا دیه میشود امور مربوط به ترتیب بیلا نس ما لی وبررسی حسا بی با نظر داشت زبا ن‌مروجه بین المللی مربو ط این سا حه تنظیم میگردد .

ماده بیست و پنجم :

این مقرره بعد از تصو یب نافذ ودر جریده رسمی نشر گردد .

در موردمطابقت تعدیل ماده(۱۲)قانون محصول و ثایق اسناد اداری دولتی با احکام قانون اساسی

شورای وزیران جمهوری افغانستان تحت مصوبه شماره (۱۸۳) مورخ ۵ اسد ۱۳۶۸ با استفاده از صلاحیت تفویض شده در فرمان شماره (۱۴۸۹) مورخ ۳۰ ر۱۱ر۱۳۶۷ رئیس جمهور در مورد اعلام حالت اضطرار ماده(۱۲)قانون محصول و ثایق و اسناد اداری دولتی را در ظرف دو ماده تعدیل مصوبه با طرح تعدیل انضمام مکتوب شماره (۲۲۹۳)مورخ۸ میزان ۱۳۶۸ اداره امور حقوقی دفتر ریاست جمهوری غرض بررسی و ابراز نظر باین شورا واصل ودر جلسه مورخ ۱۵ میزان۱۳۶۸ که تحت ریاست قانون‌پوه عبدالوهاب (صافی) رئیس شورای‌قانون اساسی تشکیل گردید مطابق به احکام مواد (۱۲۳ و۱۲۴) قانون اساسی و ماده (۱۱) قانون شورای قانون اساسی جمهوری‌افغانستان مورد بررسی قرارگرفته وبه اتفاق آراء اعضاءنظراتی ابرازگردید :

۱ـ ماده (۱۲) قانون محصول‌وثایق اسناد اداری دولتی که به اساس مصوبه شماره (۱۸۳)مورخ۵ اسد ۱۳۶۸ شورای وزیران تعدیل گردیده متن مصوبه وتعدیل‌با احکام قانون اساسی مطابقت دارد .

۲ـ این نظر مطابق به حکم ماده(۱۲۴) قانون اساسی به محترم رئیس جمهور ارائه گردد .

۳ـ این نظر متکی به حکم ماده(۱۶) قانون شورای قانون اساسی در جریده رسمی نشر گردد.

قانون پوه عبدالوهاب (صافی)

رئیس شورای قانون اساسی ج.ا

در مورد مطابقت تعرفه محصول دولتی درمحاکم جمهوریی افغانستان با احکام قانون اساسی

شورای وزیرا ن جمهوری افغا نستان طی مصو به شماره (۱۸۵) مورخ ۵ر۵ر۱۳٦۸ با استفا ده ازصلاحیت های تفویض شده در فرمان شماره (۱٤۸۹) مورخ ۳۰ر۱۱ر۱۳٦۷ رئیس جمهور در باره اعلام حالت اضطرار (تعرفه محصول دولتی در محاکم جمهوری افغانستان) را به دا خل (چار) ما ده تصویب نموده است اداره امور حقوقی دفتر ریاست جمهور ی طی مکتوب شماره (۲۲۹٤)۸ر۷ر۱۳٦۸ مصوبه متذکره با متن تعر فه راغرض ابراز نظر باین شورا احا له نموده است شورای قانو ن اسا سی ج.ادر جلسه مورخ ۱٦ر۷ر۱۳٦۸ که تحت ریاست قانو ن پوه عبدالوهاب صافی رئیس شورای قانو ن اساسی ج.ا، تشکیل گردید متکی به حکم مواد (۱۲۳ و۱۲٤) قانو ن اساسی ماده (۱۱) قانون شورای قانو ن اساسی مو ضو ع را مورد بررسی قرار داده و با تفاق آراء نظرا تی را ابراز نمود :

۱ـ مصو به شماره (۱۸۵) مورخ ۵ر۵ر۱۳٦۸ شورای وز یران ج.ا وتعر فه محصول دو لتی در محاکم جمهوری افغانستا ن که در ظرف (٤) ماده به تصویب رسیده با احکام قانون اساسی مطا بقت دارد.

۲ـ این نظر مطابق به حکم ماده (۱۲٤) قانون اساسی به محترم رئیس جمهور ارائه گردد .

۳ـ این نظر به اساس ماده (۱٦) قانو ن شورای قانو ن اساسی در جریده رسمی نشر گردد .

قانون پوه عبدالو هاب (صافی)
رئیس شورای قانون اساسی ج.ا

در مورد تعدیل در قانون تشکیلات و صلاحیت محاکم جمهوری افغانستان

شورای وزیران ج. ا، بر اساس صلاحیت های تفویض شده در فرمان شماره (۱۴۸۹) مورخ ۳۰ر۱۱ر۱۳۶۷ رئیس جمهور افغانستان در مورد اعلام حالت اضطرار طی مصوبه شماره (۲۴۲) مورخ ۲۸ سنبله ۶۸ تحت پنج ماده تعدیلات در قانون تشکیلات و صلاحیت محاکم جمهوری افغانستان منتشره جریده رسمی شماره (۶۷۵) مورخ ۱۵ میزان ۶۷ را به تصویب رسانیده طرح مصوبه وتعدیل تحت مکتوب شماره (۲۵۷۸) مورخ ۳۰ میزان ۶۸ اداره امور حقوقی دفتر ریاست جمهوری غرض ابراز نظر باین شورا واصل و در جلسه مورخ ۲ر۸ر۶۸ که تحت ریاست قانون پوه عبدالوهاب (صافی) رئیس شورای قانون اساسی تشکیل گردید به اساس حکم مواد (۱۲۳ و ۱۲۴) قانون اساسی وماده (۱۱) قانون شورای قانون اساسی مصوبه وطرح تعدیل مورد بررسی قرار گرفته و به ( ) اراء اعضا نظر آتی ابراز گردید :

۱ـ تعدیل در قانون تشکیلات و صلاحیت محاکم جمهوری افغانستان که طی پنج ماده طی مصوبه شماره (۲۴۲) مورخ ۲۸ر۶ر۱۳۶۸ شورای وزیران ج.ا، به تصویب رسیده با احکام قانون اساسی مطابقت دارد .

۲ـ این نظر متکی بحکم ماده (۱۲۴) قانون اساسی به محترم رئیس جمهور ارایه گردد.

۳ـ این نظر بر طبق حکم ماده (۱۶) قانون شورای قانون اساسی در جریده رسمی نشر گردد .

قانون پوه عبدالوهاب (صافی)
رئیس شورای قانون اساسی ج.ا

نظر شماره (٤) مورخ ٥ر٢ر٦٨شورای قانون اساسی ج.ا، درباره مصوبه شماره(٥.٦) مورخ ٢٤ر١٢ر١٣٦٧ شورای وز یرا ن در مورد طرح قانون بیمه

شورای وز یرا ن ج.ا، تحـــت مصوبه شماره (٥.٦) مورخ ٢٤ر حوت ١٣٦٧ قانو ن بیمه ج.ا، را بداخل هشت فصل و سی و شش ماده به تصویب رسانیده و غرض تو شیح بمقام ریاست جمـــهوری افغانستا ن تقدیم گردیده است اداره امور حقوقی دفتر ریاست جمهور ی مصوبه متذکره را توام مکتوب شماره(٣٣١) مورخ ٣ر٢ر١٣٦٨ غر ضـــ ابراز نظر باین شورا ار سا ل داشته ومطابق بحکم ماده (١٢٣ و١٢٤) قانون اساسی وما ده (١٠) قانو ن شورای قانون اساسی در جلســـه مورخ ٥ ثور ١٣٦٨ که تحت ریاست قانون پوه عبدال وهاب (صا فی) رئیس شورای قانو ن اسا سی دایر گردید مصو به مذکور مورد بررسی قرار داده شده و با تفاق اعضای حاضر نظر آتی ابراز گردید :

١ـ مصویه شماره (٥.٦) مورخ ٢٤ حوت ١٣٦٧ شورای وز یران در باره تصویب قانو ن بیمه در ظرف هشت فصل و سی و شش ما ده با احکام قانون اساسی ج.ا، مطا بقت دارد .

٢ـ این نظر مطابق بحکم ما ده(١٢٤) قانون اساسی ج.ا، به رئیس جمهور ارا ئه گردد .

٣ـ این نظر متکی بحکم ماده(١٦) قانون شورای قانو ن اساسی در جریده رسمی نشر گردد.

قانون پوه عبدالو هاب (صافی)
رئیس شورای قانون اساسی ج.ا

اسمی جریده

خصو صیا ت تجار تی بنا غلی (میر حسن) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجار تی به ثبت‌رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ میر حسین .
۲ـ ولد ـ غلام حسین .
۳ـ محل تولد آن ـ کابل
٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده تذکره (٦٦.٥٤)
٥ـ عنوان تجارت ـ تجارتخانه میر حسین .
٦ـ صا درات ـ قالین ، و میوه خشك و تازه .
۷ـ واردات ـ بنجارگی‌وسامان موتر .
۸ـ موضع تجارت ـ مندوی .
۹ـسرمایه ـپنجصد هزارافغانی.
۱۰ـ اشخا ص دارای صلا حیت امضاء خود تاجر .

ازاثر مکتو ب (۵۷.۹) ۳ر۱۰ر٦٤ مدیریت مو سسا ت و جواز نا مه های دا خلی و زار ت تجار ت واصل و ذیلا مینگارد .

با ساس تصو یب مجمع عمومی شرکت قریشی لمیتد مبنی برخرید و فرو ش سهم چنین صورت‌گرفته است .

۱ـ محترم منیر احمد و لد سید آقا جا ن که مبلغ چهل هزار افغانی در شـ رکت سهم داشتند تما ماسهم خویش را با لای سید اشر ف خان ولد میر رمحمد علی بفرو ش رسا‌نیده است .))

خصو صیات تجار تی بنا غلـی (خال محمد) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجار تی به ثبت‌رسیده است .

۱ـ اسم تاجرـ خال محمد .
۲ـ ولد ـ داد محمد خان .
۳ـ محل تولد آن ـ مزارشریف
٤ـ تابعیت ـ افغان .
٥ـ عنوان تجارت ـ تجار تخانه خال محمد .
٦ـ صادرات ـ میوه خشك وتازه
۷ـ واردات ـ ماشین و پرزه‌جات موتر .
۸ـ موضع تجارت ـ مارکیـــت مکروریان .
۹ـ سرمایه ـ هفتصد هـــزار افغانی .
۱۰ـ اشخاص دارای صلاحیت امضاء خود تاجر مذکور .

خصو صیات تجارتی بنا غلـــی (عشق حسن) قرار ذیل د ردفتر ثبت اسناد علایم تجار تی به ثبـت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ عشق حسن .
۲ـ ولدـ قربان علی.

۳ـ محل تولد آن ـ و لا یت کابل
٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده تذکره (۳۲۷۷۷۰)

۵ـ عنوا ن تجار تـ تجاوتخا نه عشق حسن .

٦ـ صادرا ت ـ قالین گلیم میوه خشك و تازه و غیره .

۷ـ واردات ـ موتر پرزه جـات و غیره .

۸ـ موضع تجارت ـ پشتونستان وات .

۹ـ سرمایه ـ دو صـد هزا ر افغانی .

۱۰ـ اشخاص دارای صلا حیت امضاء ـ مهر خود مذکور .

خصو صیات تجار تی بنا غلی محمد اشر ف اقرار ذیل در دفتـر ثبت اسناد علایم تجا رتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ محمد اشرف.
۲ـ ولد ـ غلام غوث .
۳ـ محل تولد ـ ولایت کابل .
٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده تذکره (۱۹۵٦۲۲)

۵ـ عنوان تجارت ـ تجارتخا نه محمد اشرف .

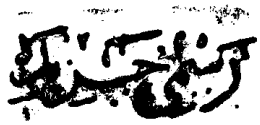
٦ـ صادرات ـ قالین ، گلیـم میوه جات .

۷ـ واردات ـ پرزه جات موتر ، موتر سایکل .

۸ـ موضع تجارت ـ نگین مار کیت .

۹ـ سرمایه ـ سه صد هـــزار افغانی .

۱۰ـ اشخا ص دا رای صلاحیت امضا ـ امضاء خود مذکور .



خصوصیات تجارتی بناغلی (عبدالکریم) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجارتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ عبدالکریم .
۲ـ ولد ـ عبدالرحیم .

۳ـ محل تولد آن ـ ناحیه اول هرات .

٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده‌تذکره (۱٤۳)

٥ـ عنوان تجارت ـ تجارتخانه عبدالکریم .
٦ـ صادرات ـ میوه خشك و تازه .

۷ـ واردات ـ پرزه جات موتر .
۸ـ موضع تجارت ـ نظامی مارکیت .

۹ـ سرمایه ـ دو صد هزار افغانی .

۱۰ـ اشخاص دارای صلاحیت امضا ـ امضاء خود مذکور .

خصوصیات تجارتی بناغلی (محمد رفیق) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجارتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ محمد رفیق شهیر .

۲ـ ولد ـ محمد افضل

۳ـ محل تولد آن ـ ولایت هرات .

٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده‌تذکره (۳۱٦۳٤)

٥ـ عنوان تجارت ـ تجارتخانه محمد رفیق شهیر .
٦ـ صادرات ـ میوه خشك و تازه .

۷ـ واردات ـ ماشین ، پرزجات موتر .

۸ـ موضع تجارت ـ شهرنو .
۹ـ سرمایه ـ یکصد هزار افغانی .

۱۰ـ اشخاص دارای صلاحیت امضا ـ امضاء خود مذکور .

رسمی جریده

خصو صیات تجار تی بنا غلی (محمد هوا) قـرار ذیل در دفتـر ثبت اسناد علایم تجا رتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ محمد هوا .
۲ـ ولد ـ محمد لقا .

۳ـم حل تولد آن ـ و لا یـت پروان .

٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده‌تذکره (۲۲۳.۳۳)

٥ـ عنوان تجارت ـ تجارتخا نه محمد هوا .
٦ـ صادرات ـ میوه خشك و تازه .

۷ـ واردات ـ ماشین پرزه جات موتر .

۸ـ موضع تجارت ـ شهر نو قلعه فتح الله .

۹ـ سرمایه ـ دو صـد هزار افغانی .

.۱ـ اشخاص دارای صلا حیت امضاء شصت خود مذکور .

خصو صیات تجار تی بنا غلی (رحمت الله) قرار ذیل در دفتـر ثبت اسناد علایم تجا رتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ رحمت الله .
۲ـ ولد عبدالو دود .

۳ـ محل تولد ـ ولایت کابل .

٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده‌تذکره (٥٤٤٥٨.)

٥ـ عنوان تجارت ـ تجارتخا نه رحمت الله

٦ـ صادرا ت ـ میوه خشك و تازه .

۷ـ واردات ـ پرزه جات موتر.
۸ـ موضع تجارت ـ شهر نو .

۹ـ سرمایه ـ یکصـد هـزار افغانی .

.۱ـ اشخا ص دا رای صلاحیت امضا ـ امضاء خود مذکور .

خصو صیات تجار تی بنا غلی (عبدالظا هر) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجا رتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجرـ عبدالظاهر.
۲ـ ولد ـ عبدالغفار .

ـ محل تولد آ ن ـزگگکا ششکتن
۳ـ محل تولد ـ ولایت کابل .
٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده‌تذکره (٤٢٨٩)

٥ـ عنوان تجارت ـ تجارتخا نه عبدالظاهر .

٦ـصادرا تـ قالین ،گلیم،میوه خشك و تازه .

۷ـ واردات ـ موتر پر زه جا ت موتر .

۸ـ موضع تجارت ـ جا ده‌میوند.
۹ـ سرمایه ـ یکصد هزار افغانی .

۱۰ـ اشخا ص دا رای صلاحیت امضا ـ امضاء خود مذکور .

خصو صیا ت تجار تی بنا غلی (عبدالعزیز)قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجار تی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ عبدالعزیز .
۲ـ ولد ـ میرزا محمد موسی.
۳ـ محل تولد ـ ولایت کابل .

٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده‌تذکره (۱۸٥۸۲۷)

٥ـ عنوان تجارت ـ تجارتخانه عبدالعزیز .

٦ـ صا درات ـ میوه خشك و تازه .

۷ـ واردات ـ پرزه جات موتر.
۸ـ موضع تجار تـ پل محمود خان .

۹ـ سرمایه ـ دو صد هزار افغانی .

۱۰ـ اشخا ص دارای صلا حیت امضاء ـ امضاء خود مذکور .

خصوصیات تجارتی بناغلی (عوض علی) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجارتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ عوض علی .

۲ـ ولد ـ برات .

۳ـ محل تولد ـ ولایت کابل .

٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده تذکره (٦٦٩٧٣٧)

٥ـ عنوان تجارت ـ تجارتخانه عوض علی .

٦ـ صادرات ـ میوه خشك و تازه .

۷ـ واردات ـ پرزه جات مُوتر .

۸ـ موضع تجارت ـ سرای فیض محمد ناصری .

۹ـ سرمایه ـ سه صد هزار افغانی .

۱۰ـ اشخاص دارای صلاحیت امضا ـ امضاء خود مذکور .

خصوصیات تجارتی بناغلی (عبدالغیاث) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجارتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ عبدالغیاث .

۲ـ ولد ـ عبدالمنان .

۳ـ محل تولد آن ـ ریکا خانه ناحیه (۷) سابقه .

٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده تذکره (۲۹۸٦)

٥ـ عنوان تجارت ـ تجارتخانه عبدالغیاث .

٦ـ صادرات ـ اقلام مجاز .

۷ـ واردات ـ اقلام مجاز .

۸ـ موضع تجارت ـ چهلستون.

۹ـ سرمایه ـ یکصد هزار افغانی .

۱۰ـ اشخاص دارای صلاحیت امضا ـ امضاء خود مذکور .

خصوصیات تجارتی بنا غلی (اسحق علی) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجارتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ اسحق علی .
۲ـ ولد ـ جمعه علی .
۳ـ محل تولد آن ـ ولایت غزنی.
٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده تذکره (۸۳۸۹.۹)
٥ـ عنوان تجارت ـ تجار تخانه اسحق علی .
٦ـ صادرات ـ میوه خشک و تازه .
۷ـ واردات ـ پرزه جات موتر.
۸ـ موضع تجارت ـ تیمور شاهی.
۹ـ سرمایه ـ هشتصد هزار افغانی .
۱۰ـ اشخاص دارای صلاحیت امضاء ـ امضاء خود مذکور .

باساس تصویب مجمع عمومی شرکت رحمن تاشگذر لمیتد مبنی بر اینکه محترم عبدالرحمن ولد الله بردی و محترم محمدمراد ولد الله بردی که از جمله موسسین شرکت یکنفر آنها بنام محترم محمد مراد موسسین شرکت وفات نموده اند و به عوض موصوف یکتن از سهمدارا ن دیگر شرکت بنام محترم الله بردی ولد بصیر فورمه جدید موسسین شرکت را خانه پری نموده اند .

خصوصیات تجارتی بنا غلی (شکیلا) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد علایم تجارتی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ شکیلا .
۲ـ ولد ـ خواجه خان محمد .
۳ـ محل تولدآن ـ ولایت کابل.
٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده تذکره (۳۳۹۹.۱)
٥ـ عنوان تجارت ـ تجار تخانه شکیلا.
٦ـ صادرات ـ میوه خشک و تازه .
۷ـ واردات ـ پرزه جات موتر.
۸ـ موضع تجارت ـ تایمنی وات.
۹ـ سرمایه ـ پنجصد هزار افغانی .
۱۰ـ اشخاص دارای صلاحیت امضاء ـ امضاء خود مذکور .

خصو صیا ت تجارتی بنا غلـی (غلام فاروق) قرار ذیل در دفتـر ثبت اسناد علایم تجار تی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ غلام فاروق .
۲ـ ولد ـ محمد اسحق .
۳ـ محل تولدآن ـ ولایت کابل.
٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده‌تذکره (۳۲٦۸۳)
٥ـ عنوا ن تجارت ـ تجار تخانه غلام فاروق .
٦ـ صا درات ـ میوه خشك و تازه .
۷ـ واردات ـ قالین پرزه جا ت موتر .
۸ـ سرمایه ـ دو صد هـــزار افغانی .
۹ـ موضع تجارت ـ جاده نا در پښتون .
۱۰ـ اشخاص دارای صلا حیـت امضاء ـ امضاء خود مذکور .

خصو صیا ت تجارتی بنا غلـی (جان محمد خان) قرار ذیل دردفتر ثبت اسناد علایم تجار تی به ثبت رسیده است .

۱ـ اسم تاجر ـ جان محمدخان.
۲ـ ولد ـ خان محمد خان .
۳ـ محل تولدآن ـ ولایت کابل.
٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده‌تذکره (۳۷۳۱٤۸)
٥ـ عنوا ن تجارت ـ تجار تخانه جان محمد خان .
٦ـ صا درات ـ میوه خشك و تازه .
۷ـ واردات ـ ماشین و پرز ه ـ جات موتر .
۸ـ موضع تجار تـ سرای هزارـ گل .
۹ـ سرمایه ـ پنجصد هزا ر افغانی .
۱۰ـ اشخاص دارای صلا حیـت امضاء ـ امضاء خود مذکور .

رسمی جریده

موسسه

Kapnoviomichania
Ethnos-G.A., Keranis A,E.
39 Athinon street, Pira
eus, Greece.

میخواهد علامت

(New York-American
Blend)

خویش راکه روی طبقه (۳٤)
استعمال مینما ید بثبت برساند .
هر گاه اشخاص و مو سسات بر
علامت مذکور اعترا ض داشته باشند
الی پانزده روز بمدیریت ثبت اسناد
و علایم تجار تی مرا جعه نمایند .

خصو صیات تجار تی شر کت
(سها می تورید رو غن صابون)
قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد وعلایم
تجارتی به ثبت رسیده اس ت.

۱ـ اسم و عنوا ن شرکت سهامی تورید روغن صابون .
۲ـ تابعیت ـ افغان .
۳ـ تاریخ تاسیس شر کت ۱۳٦٥
٤ـ مرکزاصل شر کت شهر کابل.
٥ـ سرمایه شد رکت پنجاه ملیون افغانی .
٦ـ صا درات ـ تورید انوا ع کیفیت مواد تجارتی و عرضه منظم آن به منظور استقرار قیم .
۲ـ خریداری و تورید انواع مواد مذکور طور عمده و پرچو ن مستقیما از منابع تولید و فروش آ ن .
۷ـ واردات ـ صدور تو رید مواد تجار تی به منظور کسب اسعار امور نیاز شرکت .
۸ـ اشخا ص دا رای صلا حیت امضاء ـ محمد ظا هر یونسی رئیس و عبدالکریم کریمی معاو ن .
۹ـ اسماء شرکاء شر کت ـ به تعداد نود نفر میباشد .

از اثر مکتوب ۳۳۷ مورخه ۲۳ر۱ر ٦٥ مدیریت جواز نا مه های وزارت تجارت ذیلا نگاشته میشود :
۱ـ اسم تاجر ـ عبدالاحمد .
۲ـ ولد ـ طلا محمد .
۳ـ محل تولدآن ـ ولایت کابل.
٤ـ تابعیت ـ افغان دارنده تذکره (۱٤٤۷٥۳)
٥ـ عنوا ن تجارت ـ تجار تخانه عبدالاحمد .
٦ـ صا درات ـ میوه خشك و تازه .
۷ـ واردات ـ پرزه جا ت موتر.
۸ـ موضع تجارت ـ حصه او ل جاده میوند .
۹ـ سرمایه ـ یکصد هـزا ر افغانی .
۱۰ـ اشخاص دارای صلا حیت امضاء ـ امضاء خود مذکور .

موسسه

Leningradskoye Proiz vodstvennoye Objedine nie
"Petrodvortsovyi Cha sovoi Zavod",
198903, Leningrad, Pe trodvorets,
Krasny Avenue, 60.

میخواهد علامت

PAKETA

خویش راکه روی طبقه (۱٤)
استعمال مینماید بثبت برساند . هرگاه اشخاص ومؤسسات بر علامت مذکور اعتراض داشته باشند الی پانزده روز بمدیریت ثبت اسناد و علایم تجارتی مراجعه نمایند .

خصوصیات تجارتی شرکت (قالین بافی برادران رحیم زاده لمیتد) قرار ذیل در دفتر ثبت اسناد وعلایم تجارتی به ثبت رسیده

۱ـ اسم و عنوان شرکت قالین بافی برادران رحیم زاده لمیتد .

۲ـ تابعیت ـ افغان .

۳ـ تاریخ تاسیس شرکت ۱۳٦٥

٤ـ مرکز اصلی شرکت چارراهی انصاری .

٥ـ سرمایه شرکت هشت صد هزار افغانی .

٦ـ صادرات ـ تولید اقسام قالین وقالینچه .

۷ـ واردات ـ رقم نیاز مندی های مردم جلب کار گران سهم گیری در اقتصاد ملی تفویض واردات .

۸ـ اشخاص دارای صلاحیت امضاء ـ عبدالله رئیس، محمد رحیم معاون .

۹ـ اسمای شرکا ـ شرکت عبدالله ولد محمد ابراهیم ،محمد رحیم ولد محمد ابراهیم ،عبدالاحمد ولد محمد ابراهیم و فضل الله ولد محمد ابراهیم .

اشتراک سالانه

داخل کشور	۳۰۰ افغانی
خارج کشور	۵۰ دالر امریکایی
محصلین با ارائه تصدیق	۱۵۰ افغانی

بهای یک شماره (۵۰) افغانی

REPUBLIC OF AFGHANISTAN
MINISTRY OF JUSTICE
OFFICAL
GAZETTE

Editor: Shahjahan Bigzad
Assitant Editor: Nuralam
Issue: No. 713
Date: April 4. 1990.

دچاپ شمیر (۳۰۰۰) ټوکه

دولتی مطبعه